



naintea unuș principiu, éru nu dinaintea unuș omuș séu unei capacitaté. Atunci cându România intră într-o eră de regenerare; cându Europa î acorda garanția colectivă a tutelor puterilor celor mari, impunându o singură condiție, aceea de a fi unu statu neutră în mijlocul celor trei imperii cari se observă și se gelosescă între densele, și de a tine ușa închisă pentru tote. Cându noulu statu avea instituțion și legi nou de aplicat și cestiori sociale de deslegat, — o reorganisare întrégă de pusu în lucrare,

— era naturalu ca Români să caute a înlatura ori ce caușă de perturbăriune, care aru fi compromisul linistei și stabilitatei; era naturalu să caute a înlatura agitațiunile și turburările ce aduceau schimbările de domnia. Cu Domnii indigeni, electivi séu numiș d'a dreptul, indată ce se ieva o dificultate în intru séu o imprejurare în afară; indată ce nu putea să se mulțumescă tote interesele opuse; indată ce Domnul ajungea a dispalce la Constantinopole, la Viena séu la Sant-Petersburg, sute de ambițiuni și de speranțe se desfăștau, începeau felu de felu de intrigă în intru și în afară. Regale, pași, generali, magnați, miniștri și ambasadori erau puși în mișcare, și, de multe ori, Domnia se lăua după îngagiamențe și promisiuni în cari nu interesele terei aveau întăritatea. Noulu Domn se sua pe tronu înconjurat de șepte-deci de boeri, foști pretendenți, din cari cei mai mulți se considerau ca învinși și l'u priveau cu invidie și cu gelosie, gata a se agața de cea d'ântăi ocasiune pentru a-lu resturna, ca să poată fie-care încerca érashi norocul.

La rândul său, Domnul, eșitti victoriosu din luptă, se credea înconjurat numai de inamicii, privea pe fie-care cu desfășură, devinea temetoriu și bănuitor. Cea mai mică opoziție la voințele séle, cea mai inocentă observație, o gălcivă la cărciumă, unu focu la mahala, erau în cugetul lui indicit și semnale de răscolă și de resturnare. Domnia î era neticnită. O furtună neconitență domnea în spiritul Capului statui. Lupta pentru conservarea tronului î absorbea tote puterile și l'u facea să pue interesele terei în alu douilea rang.

Români, aducându pe tronul lui Mihai și l'u Stefanu unu Domn străinu, aș voită să pue capătă a celor furtuni, să facă Șefului statui o poziție tincită. El aș voită ca Domnitorul să fiă liniștitu, să nu se lase locu în spiritul lui nici la gelosie, nici la bănuie; să nu se dea prilejă a se strecu în inima lui nici pismă, nici ură, nici individu; să nu rămâne cuvenită a se crede, că unul ilu susține și că altul ilu sapă ca să l'u restorne, spre a' l'u locul. El aș voită ca Domnul să pote fi cu inima și cu gândul neclintite de la interesele terei. Prin Domn străinu cu drept de ereditate, prin stabilirea unei dinasti, ei voiau să taiă scurtă tutelor speranțelor, tutelor ambițiunilor și posibilităților de a se inspira la tronu.

Spune Dumna, Domnule Catargiu, déca nu erau acestea cuvinte și argumentele cu cari ne serveam cu toți, și cu Dumna-

dimpresună, ca să dovedim neceitatea chiămării unu Domn străinu pe tronul României? Décă nu erau acestea cuvinte ce ministrul Dumitrel din timpul guvernului provizoriu scriea cabinetelor Europei? Maș spune-ne, déca, în cursu de cinci ani de când ești ministrul lui Vodă Carol, Dumna, cu aș Dumitrel tovarăș și partisan aș facut altu-ceva de cătu a înconjura tronul cu minciuni și cu linguisir, căutându a face să intre în inima și în spiritul Șefului statului sentimente de bănuelă și de ură contra tutelor acelor cari nu au aprobatu, nu potu aproba și nu voru aproba nici o dată desordinea morală și finanțieră ce aș stabilită în guvern, proclamându-vă, voi și aș vostru singuri dinastici, conservator și amici aș ordine! Servit' aș tronul și dinastia printr'acéstă purtare? Fost' aș conservator? Răspundeți!

O altă caușă care a militat în favorea aducerei unu principie străinu a fostu aceea, că principiu indigeni veniau cu o haită de neamuri, de amici, de favori și de partisani, cu felu de felu de esigente, cărora Domnul se credea obligatul a le satisface poftele spre semnul de recunoșință pentru concursul cei dedeseră pentru a ajunge la tronu. Acești ómeni, prin pretențiunile și prin esacțiunile loru, atragiau Domnitorulu critica și blamă, ba chiar neafechiunea poporului. Credem că n'aș uită, domnule Catargiu, cele ce diceaști despre Librecht, despre generalu Florescu, despre Davila, Caliman et C-ie, despre rudele și favoriști lui Cuza, pe care îi lăsa să se facă chiefuli, credându că déca l'aru fi părasită aru fi fostu perdetu.

Spune Dumna, domnule Lascăr, déca nu noș cu toți, și cu dumna dimpreună, semnalam a-cestu rău și diceam că elu nu va putea să existe cu unu Domn străinu, care era menită să aducă în tere principiu severe de moralitate și de probitate, căci elu se presupunea că nu va susuri ca tere să fiă jesuită. Spune-ne, déca dumna cu colegii dumitale nu aș reconstituă cariere din timpul lui Vodă Cuza cu aceiași ómeni, lepădându numai pe cei morți? Spune, déca nu aș datu tere pradă ruedelor și amicilor dumitale și aș colegilor dumitale, cari au împinsu îndrăsnela dincolo de cele ce aș pomenită părinți nostri în timpul Fanarioșilor, până a băga mână față în casele publice! Spune, déca nu aș împărtită tere în spații, acordându sfurș amicilor și partisaniilor dumitale și aș colegilor dumitale, ca să o pote storce și sfâșia mai cu înlesnire și ca să dispue de favori și de persecuție! Ce aș fi ăștă Dumna, déca, în timpul lui Cuza, s'ară fi facută asemenea lucruri; déca aș fi audiată că aru fi împărtită amicilor și susținătorilor săi unu milion și jumătate, ca se voteze o concesiune și s'ară fi precupești voturile deputaților pe piața tealtru și la ușa Camerei?

Ne aducem aminte, cătu sberai de tare contra lui Cuza, care lăsase o datoră de 72 milioane de lei vechi, adică 23 de milioane lei noi. Recitesce Mesagiul de la deschiderea Constituantei din 1866, déca aș uită. Si Dumna

aș constațu terei, în cinci ani, peste 200 de milioane lei noi! Certează, te poți pliroforisi lesne că, la 1871, cându te-aș suiată la ministeru, budgetul statului era, cifră rotundă, de 67 milioane lei nuoi la venitură și că celu de astă-dă este, cifră rotundă, de 93 de milioane lei nuoi, adică s'a luat din spinarea României câte 26 milioane pe anu mai multă de cătu mai înainte, său peste 100 de milioane în cinci ani. Décă nu ne credi, întrăbă pe colegul dumitale de la finanțe, care trebuie să o mărturisim, este unu mândru vistieru. Alătură cu acea sută de milioane ce s'a luat prin felu de felu de dări nuoi și prin adăogiri la dările cele vechi, aș mai luat cu împrumutare prin domeniale și rentă ceva ca 80 de milioane, adică 180 de lei nuoi peste totu, cari facu 480 de milioane de lei vechi: de optu ori cătu era suma lui Cuza, contra căreia aș strigat până l'au resturnat!

Sciști, că o să ne dică, că aș plăti anuități de drum de feru. Aveți dreptate, dărău să le scădem! De 5 ori câte 18%, milioane, facu 82%, milioane. Totu mai rămănu 97 milioane. Dérău să mai scădemu încă vre-o 4 său chiar 5 milioane, sporurile la bugetul armatei, pe care, de la 17 milioane, cătu era în anul 1870, l'au suiată astă-dă la 18 milioane! Să mai scădemu dărău aceste 5 milioane: totu mai rămănu 92 milioane, despre cari nu puteți da altă semă de cătu că le-aș cheltuită ca să vă susțineți la ministeru și să sepați tronul, creându posturi și chiverniseli pentru rudele, amici și partisani voștri, din cari mulți nu aveau cu ce să face pantalon și cari în dilele noastre se resfață în carate și în desfășără! Vomu reveni în diarul nostru asupra acestoru țifre cu mai multă desvoltare.

Uitați-vă și veďeti, ascultați, citiți și aflați care este astă-dă situația terei și a tronului. Diarele vostre nu vă mai potu susține și apăra. Trompetta vă sună glasul cornului lui Silva. Ea vă spune că aș compromisul pe Domnitoru în ochi națiunel. Noi vă dicem, că aș căutat să distrugă tote cuvinte și argumentele cari au militat în favorea chemării unu principiu străinu, aș facută pe Domnitoru să pierdă încrederea în popor și pe națiune a nu mai avea speranțe în Domnitorul ce să-a alese.

Intr-unu articolu sub-secuent vom căuta, pentru ce aș facută acesta. Vomu începe cu Dumna, d-le Catargiu, luându-te de la 1858, treându-prin 3 Apriliu 1866, urmându-te pe la Golășel, unde medita opera la care lucreăt de cinci ani fără pregetu.

## SENTINȚĂ.

Înalta Curte de Casățune și Justiție.

### Secția II.

Președinta D-lu E. B. Caligari, Președinte de Secțiune.

Membri presinții DD. St. Silionu, Gr. Lahovari, Al. Petrescu, G. Crețeanu, G. Pleton, N. L. Gherassi, C. E. Schina, P. Orbecu, N. Mandrea.

Complexeazău-se Curtea conform Art. 22 din legea sea organică a luat să certare recursul săcăsă de D-lu Teodoru

Dobrescu contra Sentință Tribunalului de Brăila N. 41/75 prin care respinge apelul recurrentului, și menține inscrierea D-lui Achil Cerlenti în liste electorale ale colegiului.

În prezență recurrentul așistă de D-lu Advocat I. Cămpineanu, absintă fiindu intimatul A. Cerlenti, în privința căruia procedura să a vedută îndeplinită;

S'a datu citire raportul făcută în caușă de D-lu Membru gr. Filisă;

S'a ascultat D-lu I. Cămpineanu, Advoatul recurrentului, în desvoltarea mijlocului de Casare;

S'a ascultat concluziile D-lui Procuror de Secție P. Pisu;

### Deliberându:

Asupra mijlocului de casare întemeiată pe violarea fățuia a Art. 379 din regulamentul organic și a Art. 6 următori din Codice Civilă;

Avându în vedere că se constată că Teodoru Dobrescu a cerută stergerea lui Achil Cerlenti din liste electorale ale Col. i fiindu că nu e român, că contestarea făcută fa acă privință s'a respinsu prin încheierea consiliului comunal din Brăila din 5. Februarie 1875, remându A. Cerlenti înscrise, că asupra apelului făcută de contestatorul Dobrescu, Tribunalul de Brăila prin Sentință din 15 Martie 1875 a respinsu apelul menținându-se în consecință dispozitivul încheierii consiliului comunal;

Avându în vedere că Tribunalul de Brăila se întemeiajă pe următoarele considerații: 1) că Achil Cerlenti a dovedit că tatălui lui încă din anul 1860 s'a lepădată de protecția elenă și că aru fi dobândită facultatea de a se bucura de drepturile de pământeau conform legilor terei; 2) că după renunțarea părintelui e probabilă că fiului Achil Cerlenti a urmată condiționel părintelui; 3) Că Achil Cerlenti s'a supusă legilor și datoriilor impuse prin calitatea de român, căci în Octombrie 1862 a luat parte la tragerea sortului pentru recrutare; 4) că titlu s'a verificat de camera legiuitoră, și astă-felu capacitatea aru fi legalmente constatată de român;

Avându în vedere că recurrentul aș susținut între altele că și dinaintea Tribunalului că Achil Cerlenti nu e român încă cătu n'a făcută declarația prescrisă de Art. 8 Cod. Civilă;

Considerându că tatălui lui Achil Cerlenti ca strină sub regulamentul有机的 nu putea dobândi calitatea de român și exercițiu drepturilor politice, de cătu conformu condițiilor prescrise de Art. 379 alu regulamentul organic prin o lege, nu însă printre actu numai a puterii executive său numai din partea unu Ministrul, că pînă acăluiu Ministrul din anul 1860 nu s'a conferit tatălui Cerlenti de cătu drepturile obiceiuite de pământeau, conform aliniatul 5 alu Art. 379 regulamentului organic, adică exercițiu drepturilor civile fa oposiție cu cele politice, că expresa de pământeau coprinsă în acelui actu precum și în generalu nu e identică cu expresa de român, cu consecințele juridice ce rezultă din această calitate dupre legile astădă în vigoare, Art. 7 și 8 Codul civilă, și nu implică în sine exercițiu tututor drepturilor acelor civile cătu și a celor politice, acea expresie nici nu este o noțiune juridică care să indice capacitatea juridică fie civilă, fie politică a individului respectiv, întră cătu între ăștă pămânenții capacitatea juridică atâtă civilă cătu și politică era diferită, că astă-felu tatălui Cerlenti pentru că se obție exercițiu drepturilor politice trebuia să îndeplinește condițiile prescrise de regulamentul organic pentru naturalisarea așea numită cea mare; considerându că fiului Achil Cer-

lenti invocând statul tatălu nu e română să sensul juridic și nu poate fi admis la exercițiul drepturilor politice afară decât el să fi îndeplinit în persoana sa condițiile prescrise pentru acela, să de regulamentul organic să de Codul civil noă, că pe de o parte el n'a îndeplinit condițiile prescrise de regulamentul organic pentru obținerea exercițiului drepturilor publice și neîndeplinirea loră nu poate fi înlocuită prin faptul tragerii la Sorți, pe de altă parte și sub regimul codului civil noă el n'a îndeplinit condițiile prescrise să de Art. 16, să de Art. 8, ca se devie română, și astă-fel că să potă fi admis la exercițiul drepturilor politice căci nu i s'a acordat niște decretul de naturalizare conform Art. 16 Cod. Civil, niște el nu a reclamat calitatea de român prino declarare expresă făcută în termenul de unu an de la majoritate conform art. 8 Cod. Civil.

Considerând că în cîtu privește necesitatea declarării ce are a se face conform art. 8 cod. civil spre a reclama calitatea de română, acela nu poate să fie înlocuită printr'unu altu act, căcă scopul legei în acela privindă nu e îndeplinită niște prin faptul alegerei că deputatul a cărei validitate presupune tocmai calitatea de Română, niște prin verificarea titlului din partea camerei legiuitor, că nu se poate să se că camera avându dreptul a acorda unu strein calitatea de român verificarea titlului ar implica în sine o acordare să cel puțin o constatare a esistenței calității de Română, căcă pe de o parte acordarea calității de Română nu se poate face numai de camera legiuitor, ci pentru acela se cere ca pentru oră care lege cooperarea tutelor factorilor puterii legiuitor, că pe de altă parte constatarea esistenței unei calități să a unu drept este în general de atribuită puterii judecătoresc, de vreme ce scopul verificării nu fie este se declară că persoana alăsă intrunește condițiunile de elegibilitate, că este bine alăsă, presupunându-se de altminterea că alăsă este română, dără acela nu poate avea efectul de a acorda calitatea să de a constata esistența calității de Român, căcă ară fi a frauda legea; că pentru acela verificarea invocată de tribunală ca argument este fără niște o însemnatate juridică, că așa fiind și recursul fiindu intemeiat, Cerlent are a fi șters din liste electorale;

Pentru aceste cuvinte,

Curtea

In numele legii:

Caseadă sentința tribunalului Brăila No: 4/75, socotindu-se că și cumu n'ară fi fostă și fără putere;

Ordonă sferegera D-lui Ahil Cerlenti din liste electorale ale colegiului I-iu de deputați;

Ordonă transcrierea decisiunii prezente, în condica de sentințe a Trib. Brăila conform art. 71.

D-lu Ahil Cerlenti judecată în lipsă are dreptul de opoziție conform art. 154 procedura Cod. Civil. Dată și pronunțată în sediul publică astă-dă 4 Februarie 1875.

Urmădă semnăturile D-loră Membră și a D-lui grefier.

## Corespondința particulară a «Telegrafului».

Giurgiu, 24 Noembre 1875.

Stimabile D-le redactore!

A vă mai face biografia lui Aleșandru Scurtu, cred că este inutilă, de ore ce este îndestul de cunoscută, mai cu deosebire din

anul 1871 când, în culaitatea lui de procuror, a văsată săngel alegătorilor giurgiuveni.

Pentru acela ilustrați guvernul actual, prin prefectul Murat, îl impuse ca primar, fără a mai ține cont că încă sunt prospete petele de sănge cu care su stropită la 1871.

In culaitatea lui de primar, făcu cunoștință intimă cu unu membru din primăria, anume Dumitru Mărginenă, care, și acesta, era impus totu prin voia lui Murat.

In timpul cîtu a funcționat ambi, se înțelegă fără bine în afacerile Comunei, astă-fel că devine intimidata până în gradul de așă incredință unul altuia și afacerile loră particulare.

Mărginenă este omu cu puține culații sociale, credul, simplu și arrogant; afacerile săle comerciale mergu ore cum binișor, se întinse în comerțul să de mărcidanie fără multă, pe cîtu nu era necesar pentru Giurgiu; apoi mai luase și o moșia cu arendă, (se dice că acela este luată pe numele unui cumanat ală să). Elu mai cultiva și tutun favorisat prea mult de șeful depoului Regiei din Giurgiu, care era totu Scurtu. Din cele arătate mai susu vedea că elu prin aceste afaceri ajunse la mare intimidata cu Scurtu și îl arătă secretul situației săle comerciale și îl consultă cumu trebuie să facă a scăpa de datorie ce are; fu de ajunsu atâta. după cumu se vorbesce căre Mărginenă, ca Scurtu sălă povestiasă a transmite totă averea pe nume străină, și prin acestu modu să scape de creditori, faptu care să a și făcut, căcă să transmisu totă averea pe numele unei rude ce avea în prăvălia. Creditori, vădendu acela lău declarat, de falită fraudulosă.

Din cele ce are Mărginenă și ală martori, Scurtu este celu care a conceputu ideia de falimentu fraudulosu, mai că sămă că se dice că său constatată cu actele de văndare ale averei lui Mărginenă suntu scrise de elu, și transcrise de unu ajutoru ală Subprefecturei de Mărginenă. Prin urmare, se constată, că elu este complice, și astă-felă fiindu justiția, după ce depusese pe falitulă fraudulosu Mărginenă și ală complicit, astă-dă, dovedindu-se pe deplină și complicitatea lui Scurtu, lău depusă și pe elu la pușcăriă preventivă.

Bucure-să guvernul de primarul său!

Bucure-să Regia de onestul său șefu!

Etă în mâinele cuu fu încredințată averea comunei. Cred că este destulă atâta pentru a vă putea convinge de cele ce se petrecu pe la noi.

## DATULU IN CĂRTI

Intr'o di, bunici mele  
Îl ceru din cărti să-mi dea,  
Căci trăindu în vremuri grele,  
Vrēmă să șici de-a țerește!  
Să miră blata bunici:  
Însă cările a luată!  
Fără multe să mai dică,  
Bombonindu le-a descăntată!  
Pe genuchi apoi le țintide  
Așezându-le pe rândă  
Și cu ochi le coprindă  
Către mine cuvântându:  
«Vești acestă Rigă de verde  
«Ce-are capul coronat?...  
«Tera să incercă pierde  
«Sufletul înveninată!  
«Rigătoți celu înconjură  
«Iubindemă și-lă susțină...  
«Val de-a noastră țerisoră,  
«O ascăptă numai chinu!  
«Singuri călăva fanți s'arătă  
«Cum că binele i-ară vrea!  
«Fruntea loră e fără petă,...  
«Bine Domnul să le deal!»  
Dise, și cările și strânsă,  
Dără din nouă cându le-a întinsă,  
Veselia să resfrâne  
Licărindu, în ochiu stinsă!  
«Bucură-te, ea îmi dică,  
«România va trăi  
«Spre a fi încă ferice,  
«și în veci mare va fi!  
«Aceldă Rigă ce-o sfătie  
«Pe întâlnite drumuri dă!...  
Și dicându cu voioșie  
Ea în focu îlă aruncă!

\*

Ca bunica mea bătrâna  
De atunci, nu contenescă,  
Rigă veră că 'mă cadu în mână  
Iute 'n focu să 'năpustescă!

AI. A. Macedonski.

## DIVERSE

Unu plagiatoru păcălită. Décă însușirea unu lucru străină, să măcaru de domeniul literatură, merită a escita indignația generală, descoperirea plagiatorului repausatului Nicolénu din Turnu Măgurele făcută în Telegraful de așa, n'are acela gravitate.

Este unu bietu plagiatoru păcălită. Cunoscându faptul amu rîsu de naivitatea lui Si cred că vești rîde și dv. domnilor și domnelor, décă vești astă cumu acestu jumă telegrafistă a putut să tentată dă se înaripa cu pana lui Nicolénu spre a sbara în Olimpă.

Ecă totă pricina:

Intr'o séră, suntu duos anu de atunci, pseudo-poetul Impartialul, întâlnindu pe amicul meu R. și nară confidențele unei domnișoare și 'n ceru dă-i scrie căteva rânduri în versuri înțepătoare. Picantele strofe ale repausatului Nicolénu se potriveau de minune cu situația juivelu telegrafistă. Amicul R. și veni decă în minte acese admirabile versuri pe care să și ascernu pe unu peticel de hărție.

Era o glumă.

Fără nume de autoru, o poesiă pribegă în busunarul d-lui C. Wardala aflat actualmente în Turnu Măgurele, ecă o sublimă ocasiune dă-șă precisa reputația în provinția, Impartialul localu după cum se vede fiindu fără imparțialu în privința făseriunilor ce i se adresă.

Dără bietul jumă fu dată de golă.

Și gluma amicului meu R. îngroșindu-se, cred că oportunită dă interveni în causă, spre a scăpa de napaste pe unu plagiatoru păcălită fără scirea lui.

B.

## MINISTERUL DE INTERNE

### Direcția Generală a Telegrafelor și Postelor

Urmăndu a se comunica tutelor administrațiilor postale din străinătate prețurile și condițiile de abonament ală jurnalelor și publicațiilor periodice ce apară în teră, sunt rugăți D-nii redactori să bine-voiasă a le comunica direcționei celu mai tîrziu până la 15 (27) Decembrie viitor.

No. 17,918. 1875, Noembre 15.

Direcționea generală a telegrafelor și postelor aduce la cunoștință publicului că de la 1 Ianuarie st. n. 1876 intră și Franția în Uniunea postală generală, și prin urmare cu începere de la acea dată taxele postale ce se voră percepă în România pentru corespondințele cu Franția (inclusiv Algeria) voră fi cele următoare:

25 bană pentru o scrisore simplă francată (greutate 15 grame);

50 bană pentru o scrisore simplă nefrancată (adică sosită din Franția neplatită);

30 bană taxa de recomandare;

10 bană pentru unu portu simplu (50 grame) imprimat să probe de mărfuri;

10 bană pentru o carte postală cu francarea obligatorie;

10 bană taxa unei recepții de înapoare.

No. 17,702. 1875, Noem. 11.

Direcționea generală a telegrafelor și postelor publică spre cunoștință generală că la Sinaia va fi deschisă și pe timpul de érnă unu oficiu telegrafic și de poștă usoră, care va avea serviciu limitat, adică de la orele 8 dimineață până la 12 seră și de la 2 seră până la 6 p. m.

No. 17,370. 1875, Noem. 5.

## SPECTACOLE

Sala Bosselă. Sâmbătă 29 Noembre 1875, reprezentării estraordinare date de C. Dimitriade cu concursul D. D. Irina Poenaru, M. Millo, Th. Popesco, Schipek, Dimitrescu și Scholtisch.

## PROGRAMA.

### Partea I.

Eri tu che machiavi, romană din opera «Un ballo in maschera» de Verdi, cântată de D-nu Th. Popesco. Valsul, poesiă de Serbanescu, recitată de C. Dimitriade. Piesă de Concertu peatră Violoncel, executată de D-nu Dimitrescu. Opereta Keller, canionetă, tecstul și muzica de D-nu Oscar Eliad, executată de D-ra Irina Poenaru. Unu Pamfletu, poesiă de N. Scurtescu, recitată de C. Dimitriade. Carnavalul de Venetia executată de D-nu F. Schipek.

### Partea II.

Legenda Rondunei, poesiă de D-nu V. Aleșandri, recitată de C. Dimitriade, Mare Ariă a lui Vlad Tepeș, din opera Națională «Fata de la Cozia», testul de D-nu E. Carada, muzica de D-nu A. Flechtenmacher, cântată de D-nu Th. Popesco. Piesă de Concertu peatră Violoncel executată de D-nu C. Dimitrescu. Răsăritul lunei la Tismana, poesiă de Gr. M. Aleșandrescu, recitată de C. Dimitriade. Fantasie Caprice, de H. Vieuxtemps, executată F. Schipek. Parapontul pusu în slujbă, canionetă executată de D-nu M. Millo.

C. Polysu, avocat, anunță clientela sea că s'a mutat în strada Episcopiei Nr. 5, în casa Doma Maria Slătină, la spatele grădină Episcopiei.

# CĂLĂUZĂ PRACTICĂ

## PENTRU BOLNAVI

### MEDICAMENTE RECOMANDATE

Uă combinătună specială ne permite a indica publicului căteva din medicamentele franceze mai multă preiute în lumea întrăgă și preparate la Paris suptă supravegherea inventatorilor. Toți sciu cu ce ingrijiri minutișe se prepară medicamentele în Franția. Reputația acestor produse și vîndarea loră consideră-

bilă și dată nascere la unu mare numără de imitații adesea reț preparate și care suntă unu pericolă pentru sănătatea publică. Sfătuim deci pe cumpărători a se adresa la casele indicate în josul acestui avis, aceste case vându produse cumpărate directă inventatorilor francezi.

**INSOMNIE.** — Insomnia este în general cauzată său de viață durată, ca în casurile de podagră, rumatisme, nevralgi, râni, colice, dureri de dinți, etc., său de preocupări morale, său de excitația cauzată prin furtună și mară căldură. — Siropul de chloral de Follet la doza de una sau două linguri de ciorbă, într-un pahar de pahar cu apă, dă în ceteva minute unu somnă linistită și naturală care reduse puterile bolnavului și facilitează vindecarea. — Are uă acțiune miraculoasă asupra tușii care fatigă atâtă de multă pe bolnavă patimă de bronșie și phthisie.

Nu s-ar putea prea multă atenție unei generale asupra acestui medicament care ar trebui să se găsească în toate familiile pentru momentul de trebuină, căci se poate afirma că acea care a usat uă dată de dansul voiesc în totu-duna se aibe la dansul uă sticlușă de **Siropul de Chloral de Follet**, atâtă efectele săle suntă repede și miraculoase.

**DURERI DE STOMACU.** — Mai târziu maladiile de stomacă, care facă digestiunea atâtă de penibile și de dificile suntă sămăduite prin intrebunțarea carbuncelui lui Belloc care se ea la măncărui suptă formă de prafu său de pastilă. Acestu medicament a devenit populară în Franția pentru curarizarea acestor morbi. **Carbuncel lui Belloc** a primit în 1849, aprobația Academiei din Paris.

**NEVRALGII MIGRENE.** — Tratamentul celu mai eficace, și celu mai repede consistă în a lua într'u uă lingură de apă două sau trei perle de **essentă de terebenthina ale doctorului Clertan**. De optu din deces ori ușurarea se produce în căteva momente. Essenta de terebenthină avându-trebuină dă fi distilată și purificată cu uă minutișă ingrijire și mari precauții, se se pădescă de contrafaceri care arăi puță fi sămătore și se se céră pe sticlușă semnătură **Clertan**.

**VERME SOLITARIU.** — Vorbind de Koussou, profesorele Bouchardat dice în formulariul său: « Este celu mai bunu remediu contra vermelui solitariu, daru trebue ca se se stie sicură originea sa; doctorul Trouseau m'a asicurat că de multe ori Koussoulă de prostă calitate produsese otrăviri.

Pe alta parte, profesorul Trousseau și Pidoux spună în tratatul lor de therapeutică: « Präfulu de Koussou are uă savore nauseabondă care face administratiunea să fie dificile. Unu pharmacist din Paris, D. **Mentel** a avut idea de a granula Koussoulă cu zahăr. Pregatită astă-fel, Koussoulă este leșne de luat, chiară de copii.

**Koussoulu granulatu de Mentel** este garantă de la calitate.

**AFFECTIUNILE DE PEPTU** (bronșita, phthisie, dureri de gât). — Pentru tratamentul acestor boli, remediu celu mai eficace, celu mai usitat, și celu care costă mai puțin, este **Gudronul lui Guyot**. Se ea în doza d'uă linguri de dulceță într'unu pahar de apă sau de vin, de mai multe ori pe zi. A se fieri de multă numeroșă imitări.

D. Guyot prepară asemenea capsule rotunde de grosimea unui hapură care conțină gudronul de Norvegia pură de prima alegere. Aceste capsule de **Gudronul lui Guyot** se ea la măncare și potu înlocui tpa de gudron. Acestu din urmă produs trebuie să fie cu totul special recomandat persoanelor suferindă de bronșite, de phthisie și de guturaiuri vechie.

În aceste feluri de boli există de multe ori uă tușă care obosi-

sesee bolnavul și îl impiedică să dormă. A se lua săra **Sirop de Chloral de Follet**, într'unu pahar d'apă, cea ce dă unu somnă linistită și binefăcătoare.

**FRIGURI.** — Cându unu accesu de friguri este de răzătă repede, trebuie să se recurge la sulfatul de quinină. Acestu medicament are unu gustu nesuferit care face luarea să fie ușoară. Doctorul Clertan a parvenit să înfișe sulfatul de quinină într'uă învelitor de gelatină transparentă și forte supuție. **Perlele de sulfat de quinină ale lui Clertan** suntă de grosimea unui hapură și se ea la leșne fără a lăsa nici unu gustu. Învelitorul se disolvă în stomacă și medicamentul lucrează repede. Acestu produs aduce mari servicii săcănd leșne pentru toți luarea unu remediu atâtă de utilă.

Când este vorbă de friguri vechi, periodice și persistente va trebui să se renunță la sulfatul de quinină care în zadară obosesc stomacul, și se va recurge la **vinul de Quinină** și **Labarraque**. Acestu medicament, aprobată de Academia de Medicină din Paris, conține în proporție fixă și invariabilă toate elementele utile conținute în quinquină. În terile unde domnesc frigurile elu este, celu mai sicuru preservativ. Ajunge dă să se bea unu păhărușă în fiecare dimineață.

**ANEMIE, SLABICIUNEA SANGELUS, PALIDE COLORI.** — Aceste hapuri ale lui **Vallet** suntă unul din cele mai bune feruginose, a se da persoanelor slabe, junelor fete și convalescenților. Aceste hapuri au obținut aprobația Academiei de Medecină din Paris, cea ce trebuie să se recomande la increderea bolnavilor. A se păduje numerosele contrafaceri său imitări să se esige pe eticheta semnătură lui **Vallet**.

Celeră care arăi dificultate a lua aceste hapuri, se poate recomanda **siropul de Phosphatul de Feru de Robiquet**, care și elu a obținut aprobația unuă de rară a Academiei de Medecină din Paris.

**DIGESTIUNI DIFICILE** (DURERI DE CAPU, AMETEZA). — A inghiți două sau trei **Perle de Esther ale doctorului Clertan**, într'uă lingură de apă, efectuă mai immediat.

**PURGATIVE.** — Numărul purgativelor este considerabil; printre ele, un mare număr suntă atâtă de violente și active că adesea producă inflamații în stomacă și în intestini. — **Praful lui Rogé** cu citrat de magnesie, aprobată de Academia de Medecină din Paris este de sicură purgativulă prin escelină. — Ajunge dă se disolvă uă sticlușă într'uă sticla său uă jumătate stică de apă pentru a obține indată uă limonadă d'unu gustu agreabil care curăță certamente și fără a ocasiona nici unu accident.

Nu este medicament care se a fostă atâtă de contrăfăcutu ca **Praful lui Rogé**. Să și constatați că unele din acele contrafaceri nu conțină citrat de magnesie de și era indicată pe eticheta. Cumpărătorul va trebui deci să céră ca eticheta să porțe semnatura Rogé și ca sticlușă să porțe la fiecare extremitate uă pecete cu litere în patru colori. Aceasta este marca de fabrică a inventatorului.

**GUTURAIURI, TUSE, GRIPE.** — De la 1820, **Paste Regnauld**, tine celu d'anteu rându printre pectorale. Voga sa universale are două motive; ca tine mai anteu la gustul său agreabil și la eficacitatea sa, s'apoia la lipsa de opium cea ce o face cu totul inofensivă.

Uă instructiune detaliată insotescă fie-care din produsele aci susu indicate.

DEPOSIT IN BUCURESCI la d-nii Appel și C-nia. Rissdöfer, Schmettau, farmacistul Curții; și în Ploiești la d-nii Rudolf Schmettea (la Michail Bravulij).

CĂRȚI BISERICESC De vîndare la D. G. Georgescu Strada Bărătiei No. 12.